

II

(Retsakter hvis offentliggørelse ikke er obligatorisk)

KOMMISSIONEN

KOMMISSIONENS AFGØRELSE

af 29. oktober 1990

om afslutning af den fornyede antidumpingundersøgelse vedrørende importen af propan-1-ol med oprindelse i Amerikas Forenede Stater

(90/540/EØF)

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det
Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2423/88
af 11. juli 1988 om beskyttelse mod dumpingimport eller
subsidieret import fra lande, der ikke er medlemmer af
Det Europæiske Fællesskab⁽¹⁾, særlig artikel 9,

efter konsultationer i det rådgivende udvalg, der er nedsat
i henhold til nævnte forordning, og

ud fra følgende betragtninger:

A. PROCEDURE

- (1) Kommissionen indledte i 1983 en antidumping-procedure vedrørende importen af propan-1-ol (propylalkohol) med oprindelse i Amerikas Forenede Stater⁽²⁾. I løbet af proceduren og efter afslutning af undersøgelsen afgav de berørte eksportører tilsagn, som Kommissionen godtog ved afgørelse 84/229/EØF⁽³⁾.
- (2) Kommissionen modtog i december 1988 en anmodning fra Conseil Européen des Fédérations de l'Industrie Chimique (CEFIC) om fornyet undersøgelse af de eksisterende foranstaltninger i henhold til artikel 15 i forordning (EØF) nr. 2423/88, hvori det hævdedes, at udløbet af de eksisterende foranstaltninger ville medføre, at den pågældende erhvervsgren i Fællesskabet på ny forvoldtes

skade. Anmodningen indeholdt beviser, som ansås for tilstrækkelige til at berettige iværksættelsen af en fornyet undersøgelse. Klageren handlede på vegne af en fællesskabsproducent, hvis produktion udgør mere end tre fjerdedele af den samlede produktion i Fællesskabet af den pågældende vare.

- (3) Kommissionen offentliggjorde en meddelelse i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*⁽⁴⁾ om indledning af en fornyet undersøgelse. I henhold til artikel 15, stk. 3, i forordning (EØF) nr. 2423/88 blev de gældende foranstaltninger forlænget, indtil resultatet af den fornyede procedure forelå.
- (4) Den vare, der er omfattet af undersøgelsen, er propan-1-ol, et opløsningsmiddel, der anvendes i tryksværte, maling og kosmetik og som et mellemprodukt ved fremstilling af pesticider og insekticider. Varen henhører under KN-kode ex 2905 12 00 (tidligere NIMEXE-nummer ex 29.04-12).
- (5) Kommissionen underrettede officielt de eksportører og importører, som den vidste var berørt af sagen, samt repræsentanter for eksportlandet og gav de direkte berørte parter lejlighed til at tilkendegive deres mening skriftligt og til at anmode om at blive hørt mundtligt.

Eksportørerne og fællesskabsproducenten tilkendegav deres mening skriftligt.
- (6) Kommissionen indhentede og efterprøvede alle oplysninger, som den anså for nødvendige for proceduren og aflagde kontrolbesøg hos:

⁽¹⁾ EFT nr. L 209 af 2. 8. 1988, s. 1.

⁽²⁾ EFT nr. C 275 af 14. 10. 1983, s. 3.

⁽³⁾ EFT nr. L 106 af 19. 4. 1984, s. 55.

⁽⁴⁾ EFT nr. C 140 af 6. 6. 1989, s. 7.

(a) *producent i Fællesskabet:*

— BASF AG, Ludwigshafen, Tyskland

(b) *producenter/eksportører i Amerikas Forenede Stater:*

- Eastman Kodak Company, Kingsport, Tennessee
- Hoechst Celanese Chemical Group Inc., Dallas Texas
- Union Carbide Corporation, Danbury, Connecticut

(c) *importører af varer til Fællesskabet:*

- Eastman Chemicals International AG, Zug, Schweiz
- Hoechst Celanese SA, Bruxelles, Belgien
- Union Carbide Chemicals and Plastics (Europe) SA, Geneve, Schweiz.

(7) Dumpingundersøgelsen omfattede perioden fra den 1. januar 1988 til den 31. maj 1989 (referenceperioden).

(8) Denne undersøgelse krævede længere tid end normalt på grund af de oprindeligt indsamlede oplysningers komplicerede karakter, og fordi det, for at kunne gennemføre undersøgelsen, har været nødvendigt at undersøge en række spørgsmål, der fremkom under proceduren, og som ikke kunne forudses ved dens indledning.

B. DEN PÅGÆLDENDE ERHVERVSGREN I FÆLLESSKABET

(9) Den klagende fællesskabsproducent, som medvirkede ved undersøgelsen tegnede sig for over 80 % af den samlede produktion i Fællesskabet i årene umiddelbart før der blev indgivet anmodning om en fornyet undersøgelse. Kommissionen sendte et spørgeskema til en anden fællesskabsproducent, Hoechst AG, der valgte ikke at besvare det.

Kommissionen fandt, at klageren udgør en erhvervsgren i Fællesskabet, jf. artikel 4, stk. 5, i forordning (EØF) nr. 2423/88.

C. SKADE

(10) Denne procedure er en fornyet undersøgelse i henhold til artikel 15, og Kommissionen måtte derfor i forbindelse med undersøgelsen både vurdere, om der er påført den pågældende erhvervsgren i Fællesskabet skade, og om udløbet af de gældende foranstaltninger vil medføre skade eller trussel om skade.

1. Den nuværende situation for erhvervsgrenen i Fællesskabet.

(i) *Importmængde*

(11) Importen til Fællesskabet fra Amerikas Forenede Stater faldt fra 8 738 tons i 1983 til 5 323 tons i 1984, efter al sandsynlighed som følge af tilsagnet i krafttræden. Importen steg til 6 949 tons i 1988, men faldt brat i de første fem måneder af 1989 til 1 845 tons (hvilket svarer til 4 428 tons for hele året).

(ii) *Importpris*

(12) Prisen på den importerede vare varierer meget, afhængigt af om varen er overgået til fri omsætning og er omfattet af tilsagn, eller om den indføres i henhold til T1-dokumenter til aktiv forædling.

(13) Kommissionen undersøgte, hvorvidt priserne på de importerede varer havde været lavere end fællesskabsproducentens salgspriser. Til sammenligningen anvendte Kommissionen fællesskabsproducentens gennemsnitlige salgspris og eksportørernes cif-priser, fortoldet. Priserne blev beregnet »ab tank«, da der ikke er nogen betydelig skellen mellem de forskellige typer kunder, og resultatet af sammenligningen var, at der for to af de berørte eksportører ikke var tale om lavere priser, medens Hoechst Celanese's priser var 28,47 % lavere. Anvendelsen af prisunderbud trods forekomsten af tilsagn kan forklares ved, at næsten alle den pågældende eksportørs transaktioner foregår i henhold til proceduren for aktiv forædling, og at denne form for transaktioner var undtaget fra tilsagnet i anvendelsesområdet.

(iii) *Virkningerne for den pågældende erhvervsgren i Fællesskabet*

(14) Fællesskabsproduktionen blomstrede op igen i 1984 med en stigning på 20 % i forhold til det foregående år, men har været faldende siden. Det fremgår af indekstallene, at ved en produktion på 100 i 1984, er tallet 90 for 1986 og 62 for 1989 (januar til maj).

Forbruget på EF-markedet steg fra 10 660 tons i 1984 til 11 931 tons i 1988, og de amerikanske producenteres markedsandel steg fra 53,6 % i 1984 til 65,2 % i 1988. Men i de første fem måneder af 1989 noteres et betydeligt fald i den pågældende markedsandel til 54,6 %.

EF-erhvervsgrenens salg på markedet i Fællesskabet var ret stabilt og uden særlige ændringer mellem 1984 og 1987, men udviste en nedgang i 1988 og 1989. Den klagende virksomheds salg i tredjelande faldt imidlertid stærkt til ca. 30 % af 1984-salget i 1986 og 1987 og til 45 % i 1988. De faldende produktionstal skyldes i høj grad denne nedgang i salget i tredjelande.

Fællesskabsproducenternes priser på markedet i Fællesskabet viser, at der skete en vis udhuling af priserne mellem 1984 og 1989. Af de oplysninger, som Kommissionen efterprøvede i forbindelse med undersøgelsen, fremgår det, at ved et indekstal på 100 i 1984 var tallet for den største fællesskabsproducents priser 83,6 i 1988 og 82,7 i de første fem måneder af 1989. Prisudhulingen kan til en vis grad forklares ved faldet i priserne på ethylen, der er den vigtigste råvare ved fremstillingen af n-propylalkohol, og disse priser udtrykt i DM faldt brat efter 1985. Dette forklarer, hvorfor den klagende virksomhed har kunnet opretholde sin fortjeneste trods den betydelige prisudhuling.

Den klagende virksomheds fortjeneste, som var blevet stærkt reduceret mellem 1978 og 1983, steg igen efter indførelsen af foranstaltningerne i 1984 til et niveau, som gav mulighed for et rimeligt udbytte. Den klagende virksomheds fortjeneste er siden da fortsat blevet forbedret og har nået et niveau, som kan anses for at være tilfredsstillende.

(iv) Konklusion

- (15) Trods nogle få negative aspekter er situationen for den pågældende erhvervsgren i Fællesskabet alt i alt positiv. Salget på markedet i Fællesskabet opretholdes, og fortjenesten har været betydelig. På den negative side skyldes faldet i produktion og kapacitetsudnyttelse især nedgangen i salget til tredjelande, medens prisudhulingen er resultat af faldet i råvarepriserne. Prisunderbuddene kan forklares ved, at importen af varer i henhold til proceduren for aktiv forædling var undtaget fra tilsagnet anvendelsesområde.

2. Forventede virkninger af udløbet af de eksisterende antidumpingforanstaltninger

(i) De amerikanske eksportørers kapacitetsudnyttelse og eksporten til tredjelande

- (16) De amerikanske eksportørers kapacitet steg lidt fra 96 904 tons i 1984 til 102 121 i 1985 og har siden været stabil. Produktionen steg til gengæld fra 67 898 tons i 1984 til 95 054 tons i 1988, hvilket svarer til en stigning på ca. 40 % i den pågældende periode, medens forbruget på hjemmemarkedet steg meget langsomt, nemlig fra 32 838 tons i 1984 til 39 230 tons i 1988, dvs. med 19 %. De amerikanske eksportørers kapacitetsudnyttelse er steget betydeligt siden 1984 og nåede op på henholdsvis 93 % og 89 % i 1988 og i de første fem måneder af 1989. Det forhold, at de amerikanske producenter er tæt på en fuldstændig udnyttelse af deres kapacitet, nedsætter risikoen for,

at der i fremtiden vil ske pludselige stigninger i importen til Fællesskabet.

Den del af Amerikas Forenede Staters produktion, som ikke aftages på hjemmemarkedet, har delvis bidraget til at øge eksporten til Fællesskabet som forklaret i betragtning 11 og til at øge eksporten til tredjelande. Sidstnævnte eksport er steget med over 200 % i de sidste fem år, nemlig fra 4 349 tons i 1984 til 13 147 tons i 1988.

Den stigende efterspørgsel på det amerikanske hjemmemarked og det udvidede marked i tredjelande for den amerikanske eksport nedsætter muligheden for, at der vil ske en brat stigning i den amerikanske eksport til Fællesskabet, hvis de eksisterende foranstaltninger bortfalder. Dette bekræftes af den omstændighed, at priserne i tredjelande er højere end i Fællesskabet.

(ii) Virkningerne af foranstaltningernes udløb for markedet i Fællesskabet

- (17) Hvis de gældende foranstaltninger udløber, er det muligt, at markedspriserne vil falde lidt. Men der er visse faktorer, som angiver, at et sådant pristryk vil være begrænset. For det første er de amerikanske eksportørers priser på markedet i tredjelande i de fleste tilfælde højere end priserne i Fællesskabet. For det andet sælges størstedelen af fællesskabsindustriens varer til industrier, der ikke er baseret på aminer, og trykkeriindustrien, som er markedet med de højeste priser. På grundlag af undersøgelsen af disse og andre relevante faktorer, som er fremkommet i løbet af undersøgelsen, har Kommissionen konkluderet, at prisfaldet vil blive begrænset og i alle tilfælde stadig give den pågældende erhvervsgren i Fællesskabet mulighed for at opnå en rimelig fortjeneste.

(iii) Konklusion

- (18) Under disse omstændigheder konkluderer Kommissionen, at udløbet af foranstaltningerne ikke vil medføre, at den pågældende erhvervsgren i Fællesskabet på ny påføres skade, eller der igen vil opstå trussel om skade. På grund af de amerikanske producenters store kapacitetsudnyttelse og salg til tredjelande kan det forventes, at de negative virkninger af udløbet af foranstaltningerne vil blive meget begrænsede for markedet og ikke berettiger til, at der træffes foranstaltninger på nuværende tidspunkt. Som følge af effektiviteten af de foranstaltninger, der blev vedtaget i 1984, befinder den pågældende erhvervsgren i Fællesskabet sig nu i en gunstig situation, som giver sig udslag i et stabilt salg i Fællesskabet og en betydelig fortjeneste, hvorved producenterne har mulighed for at imødegå eventuelle negative virkninger, der måtte forekomme.

D. DUMPING

- (19) På baggrund af de konklusioner, Kommissionen er nået frem til angående mangelen på skade og den omstændighed, at fornyet skade ikke er sandsynlig, finder den det ikke nødvendigt at behandle dumpingspørgsmålet yderligere.

E. AFSLUTNING AF PROCEDUREN

- (20) Den fornyede antidumpingundersøgelse vedrørende importen af propan-1-ol med oprindelse i Amerikas Forenede Stater bør derfor afsluttes, uden at der indføres beskyttelsesforanstaltninger.

For at nå frem til denne konklusion har Kommissionen taget hensyn til, at den pågældende erhvervsgren i Fællesskabet vil kunne anmode Kommissionen om at indlede en ny undersøgelse, hvis den i fremtiden bliver påført skade som følge af de amerikanske eksportørers dumpingeksport til markedet i Fællesskabet.

- (21) Der blev ikke gjort indsigelse mod denne konklusion i det rådgivende udvalg.

- (22) Klageren og de andre berørte parter er blevet underrettet om de kendsgerninger og vigtigste betragtninger, på grundlag af hvilke Kommissionen agter at afslutte proceduren, og har ikke gjort indsigelse mod argumenterne.

TRUFFET FØLGENDE AFGØRELSE:*Eneste artikel*

Den fornyede antidumpingprocedure vedrørende importen af propan-1-ol med oprindelse i Amerikas Forenede Stater afsluttes hermed.

Udfærdiget i Bruxelles, den 29. oktober 1990.

På Kommissionens vegne

Frans ANDRIESEN

Næstformand